



指導ポイント&ヒント

4課 みんなで・ぜんぶで

【内容】(1位数) + (1位数)

総和表現(全部でいくつかを表す言い方)における加法の意味と式

【表現】みんなで [] にん。ぜんぶで [] こ。

【指導ポイント&ヒント】

- ・異なる2種のもの(人)があり、それを合計するといくつ(何人)になるかを加法で表す場面を学ぶ単元です。
- ・ここでは、人や動物には「みんなで」、物には「全部で」というように使い分けていますが、日常会話では厳密に区別していませんので、使い分けに神経質になる必要はありません。ちなみにポルトガル語では「みんなで・ぜんぶで」はno total, ao todoといい、人・物による使い分けは特にありません。
- ・イラストの男女の区別がわかりにくい時は、事前に指導者のほうで子どもがどれが男でどれが女だと認識しているか確認してください。



Pontos e Dicas de Orientação

Unidade 4 MINNA DE / ZEMBU DE

Ao todo, no total

<u>Conteúdo</u>	Unidade + Unidade Adição-Sentido das expressões de soma e fórmula matemática (sentença matemática)
<u>Expressão</u>	<u>MINNA DE / ZEMBU DE</u> Ao todo, no total

Pontos e Dicas

- É uma unidade para estudar o termo matemático usado para diferenciar dois objetos, coisas (pessoas), se somar qual será o total ? (quantas pessoas ao todo? No total são quantas pessoas?)



- Aqui usamos duas expressões diferentes, MINNA DE para a pergunta referente ao total de pessoas ou animais e ZEMBU DE para fazer referência ao total de coisas, mas na linguagem cotidiana não se usa esta regra de maneira rigorosa, sendo assim, não é necessário se preocupar. Em português, não existe um termo específico para perguntar qual é o total de pessoas ou coisas, usa-se “ao todo” ou “no total” para ambas.

- Quando for difícil distinguir as figuras masculinas e femininas nos desenhos, o professor deve verificar antecipadamente se a criança percebeu quem é homem e quem é mulher.

Obs.

- O texto em português é uma tradução explicativa, por isso não foi traduzido na íntegra.
- Considerando as diferenças de pronúncia dos idiomas português e japonês, adaptamos a escrita(romaji) de algumas palavras para facilitar a leitura.

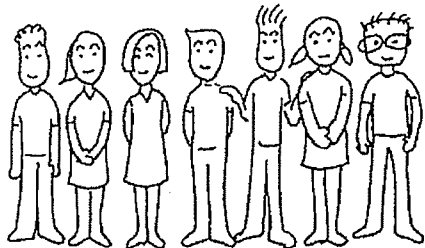


4 みんなで・ぜんぶで

指導ポイント & ヒント 参照

1

(1位数) + (1位数) / 総和表現における加法の意味と式



おとこのこが 4 にん。

おんなのこが 3 にん。

$$4 + 3 = 7$$

みんなで 7 にん います。

みんなで います。



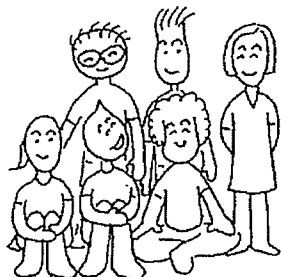
2

えをみて、ふんとしきをいしましょう。

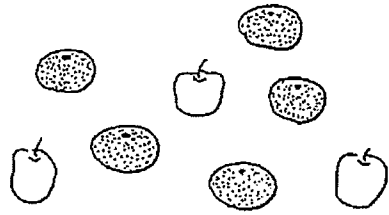
①



②



3



$$3 + 5 = 8$$

りんごが 3 こ。

みかんが 5 こ。

ぜんぶで 8 こあります。

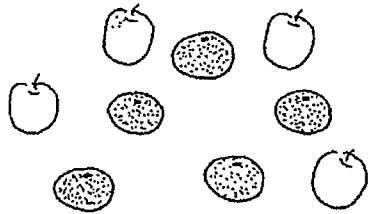
ぜんぶで あります。



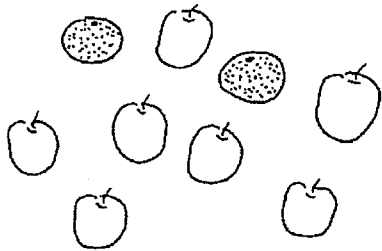
4

えをみて、ふんとしきをいみましょう。

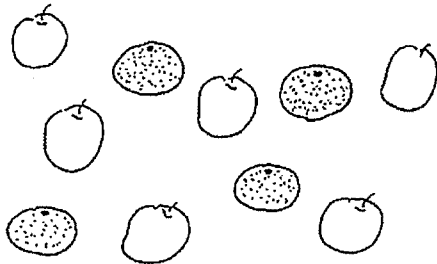
①



②



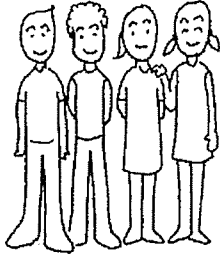
③



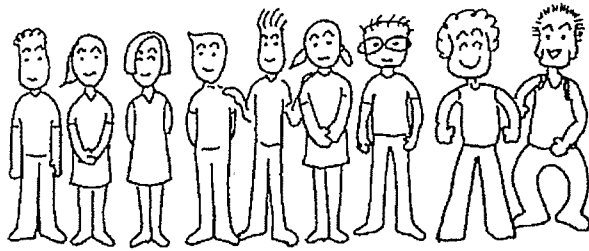
5

ぶんとしきとこたえをノートにかいてよみましょう。

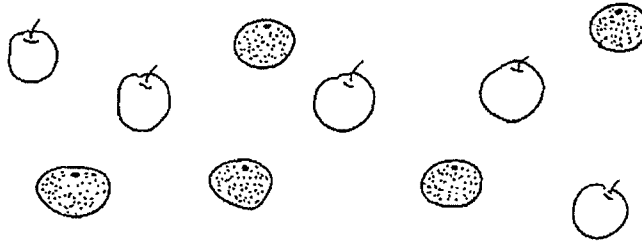
①



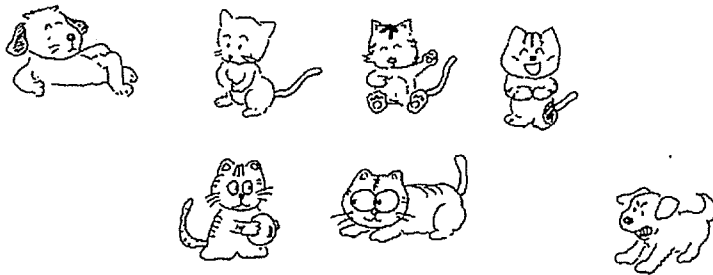
②



③



④



⑤

